

TILASTOKESKUS
STATISTIKCENTRALENHelsinki
Helsingfors

Tiedustelut-Förfrågningar

Pvm-Datum

No

Matti Lahti
puh. 76 55 77/12
tel.

13.3.1972

OI 1972:1

Ensimmäisessä oikeusasteessa vuonna 1969 vapausrangaistukseen tuomitut päärikoksen mukaan. Vapausrangaistuksen pituus ja ehdollisuus

Personer som år 1969 dömts till frihetsstraff i första instans enligt huvudbrott. Frihetsstraffets längd och villkorlighet

Tässä tilastotiedotteessa esitetään tietoja vuonna 1969 ensimmäisessä oikeusasteessa vapausrangaistukseen tuomituista päärikoksen laadun, rangaistuksen pituuden ja täytäntöönpanon ehdollisuuden mukaan.

Julkaistavan taulun tilastoyksikkönä on vuoden aikana vapausrangaistukseen tuomittu henkilö. Jos henkilö on tuomittu vuoden aikana useammin kuin kerran vapausrangaistukseen, hänet on merkitty tilastoon vain kerran ja silloinkin vain päärikoksen mukaan. Päärikokseksi on katsottu rikos, josta on määrätty suurin rangaistus. Rangaistusajaksi on merkitty vain päärikoksesta tuomittu, ei mahdollisen yhdistämisen jälkeistä aikaa. Vankeus- ja kuritushuonerangaistusta verrattaessa on rikoslain 7 luvun 5 §:n nojalla katsottu vankeus suuremmaksi rangaistukseksi vain, jos se neljänneksellä vähennettynä on ollut kuritushuonerangaistusta pitempi. Tilastoyksiköstä johtuen ei ehdottomista vapausrangaistuksista käy päättelemisen täytäntöönpantavia vapausrangaistusaikoja.

Julkaistavasta taulusta on varottava tekemästä pitkälle meneviä johtopäätöksiä eri rikoksista tuomittavista keskimääräisistä vapausrangaistuksista, koska sellaiset rangaistuksen määrään vaikuttavat tekijät kuin uusiminen, nuoruus, vähentynyt syyntakeisuus, jatkettu rikos ja monet muut ovat taulussa vakioimatta. Lisäksi mukana on vain päärikoksesta tulleet vapausrangaistukset. Ulkopuolella on siten mm. sakotetut. Muutoksenhaun vaikutusta ei myöskään ole otettu huomioon. Raastuvanoikeuksien ja kihlakunnanoikeuksien lisäksi mukana ovat sota-oikeudet ja hovioikeudet ensimmäisenä oikeusasteena.

Taulu perustuu rikosrekisteritietoihin.

Tiedotteen lopussa on rikoslain ja sotaväen rikoslain mukainen rikosnimikkeistö.

I denna statistiska rapport framställs uppgifter om personer som år 1969 dömts till frihetsstraff i första instans enligt huvudbrottets art, straffets längd och verkställighetens villkorlighet.

Som statistisk enhet i den under publicering varande tabellen är en person som under årets lopp dömts till frihetsstraff. En sådan person som under årets lopp blivit dömd flere gånger till frihetsstraff antecknas i statistiken endast en gång och även då enligt huvudbrottet. Som huvudbrott avses det brott för vilket bestämts det största straffet. För strafftiden har antecknats endast den för huvudbrottet dömda tiden och icke tiden efter den eventuella sammanläggningen. Då man jämfört fängelse- och tukthusstraff har man enligt Strafflagens 7 kap. 5 § avsett fängelse som större straff endast om fängelsestraffet efter minskningen av en fjärdedel förblivit längre än tukthusstraffet. Beroende på den statistiska enheten kan man på basen av ovillkorliga frihetsstraff icke dra slutsatser om de frihetsstrafftider som kommer att verställas.

Man bör vara försiktig med att dra långt gående slutsatser på basen av den under publicering varande tabellen beträffande genomsnittliga frihetsstraff för de särskilda brotten, ty faktorer som recidivismen, ungdomen, den minskade tillräkneligheten, det förlängda brottet och många andra äro icke konstanta i tabellen och kunnan inverka på straffets längd. Dessutom har endast för huvudbrottet ådömda frihetsstraff medtagits. Utanför faller således bl.a. de till böter dömda. Icke heller har ändringsansökningens inverkan beaktats. Utom rådstuvu- och häradsrätter har krigsrätter och hovrätter i första instans medtagits.

Tabellen baserar sig på uppgifter från straffregistret.

I slutet av statistiska rapporten finns det brottsnomenklatur över strafflagen och strafflagen för krigsmakten.

Päärikos Huvudbrott	Kaikki- aan Inalles	Rangaistusajaka - Strafftid												elin- kausi- livs- tid
		kuukausia - månader						vuosia - år						
		1-2	3-5	6-8	9-11	1-	2-3	4-7	8-					
		ehdo- linen vill- korlig	ehdo- linen vill- korlig	ehdo- linen vill- korlig	ehdo- linen vill- korlig	ehdo- linen vill- korlig	ehdo- linen vill- korlig	ehdo- linen vill- korlig	ehdo- linen vill- korlig					
RL-SL 16:10 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 9	1	4	3	-	3	-	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 16:11a kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 2	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 16:11b kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1 51	10	4	21	-	13	1	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 16:12 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	6	-	-	-	-	2	1	-	-	3	-	-	-	-
RL-SL 16:13 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 16:14 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 16:20 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 2	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
RL-SL 16:20a kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 30	7	9	11	1	1	1	1	-	-	-	-	-	-

Päärikos Huvudbrott	Kaikki- aan	Rangaistusaika - Strafftid												elin- kausi livi- tid
		kuukausia - månader												
		1-2	3-5	6-8	9-11	1-	2-3	4-7	8-					
		ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig		
RL-SL 17:1-3 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	79 35	- 2	- 2	- 3	- 3	36 14	19 -	6 2	9 -	9 -	- -	- -	- -	
RL-SL 17:4 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 4	- -	1 -	- 3	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	
RL-SL 17:5, 7-9 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 2	- -	1 -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	
RL-SL 19:4, 5 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 1	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	
RL-SL 19:6 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	4 12	- 7	- -	- 3	- 1	2 1	1 -	- -	- -	1 -	- -	- -	- -	
RL-SL 20:1-5 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	2 1	- -	- -	- -	- -	- 1	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- -	
RL-SL 20:6 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 1	- -	- -	- -	- -	- -	- 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	
RL-SL 20:7 ¹ : sekaantuminen alle 12 vuotiaaseen- lägersmål med barn under 12 år kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	10 3	- -	- -	1 -	- -	1 -	- -	- 1	- -	- -	1 -	9 -	- -	

Päärikos Huvudbrott	Kaikki- aan Inalles	Rangaisuskausi - Strafftid																	
		kuukausia - månader						vuosia - år											
		1-2	3-5	6-8	9-11	1-	2-3	4-7	8-	elin-	kausi-	livi-	tid						
ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig							
RL-SL 20:9a kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 2	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 20:10 ^{1,2} kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1 4	-	-	1	2	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 20:12 ¹ kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 8	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 20:12 ² kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 8	-	-	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 20:14 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL-SL 21:1: murha-mord kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	2 -	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	1 -
RL-SL 21:1: murhayritys-mord- försök kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1 -	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	- -
RL-SL 21:2: tappo-dråp kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	23 -	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	5	15	-	-	-	-	-	1 -

Päärikos Huvudbrott	Kaikki- aan Inalles	Rangaistusaika - Strafftid										elin- kaus- livi- tid
		kuukausia - månader										
		1-2	3-5	6-8	9-11	1-	2-3	4-7	8-			
		ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	
RL-SL 21:2: vlllytys tappoon- anstiften till dråp kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1 -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- -
RL-SL 21:2: tapon yrittys- försök till dråp kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	6 2	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	4 1	- -	1 -
RL-SL 21:4 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	40 13	- -	- -	1 3	- 2	- -	- -	- -	- -	8 12	18 -	1 -
RL-SL 21:5 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	56 46	- -	- 6	- 4	1 7	- 8	- -	- -	1 2	33 20	1 -	- -
RL-SL 21:6: kuoleman aiheut- tanut-med dödlig påföljd kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	2 -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	2 -
RL-SL 21:6: aiheuttamatta kuolemaa-utan dödlig påföljd kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	3 -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	3 -	- -

Päärikos Huvudbrott	Kaikki- aan	Rangaistusaika - Straffittid												elin- kausi lives- tid
		kuukausia - månader			vuosia - år			1-	2-3	4-7	8-			
		1-2	3-5	6-8	9-11									
	Inalles	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	1-	2-3	4-7	8-			
RL-SL 21:8,9: kuoleman ai- heuttanut-med dödlig påföljd kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1 -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- -	- -		
RL-SL 21:8,9: aiheuttamatta kuolemaa- utan dödlig påföljd kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1 -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- -	- -		
RL-SL 21:10: kuolemantuot- tamus- vållande till annans död kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	10	- 2	- 4	- 1	- 2	- -	- -	- 1	- -	- -	- -	- -		
RL-SL 21:10: vaikean ruumiin- vamma tuottamus- vällande till svår kroppsskada kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	3	- 1	- 2	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -		
RL-SL 21:11 ¹ kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	83 167	- 29	- 68	- 42	- 36	- 19	- 8	- 11	- 2	- -	- -	- -		
RL-SL 21:11 ² kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1	- 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -		
RL-SL 21:12 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	178	- 35	- 64	- 27	- 2	- 11	- -	- -	- -	- -	- -	- -		

Päärikos Huvudbrott	Kaikki- aan Inalles	Rangaistusajaka - Strafftid												elin- kausi livos- tid
		kuukausia - månader						vuosia - år						
		1-2	3-5	6-8	9-11	1-	2-3	4-7	8-					
RL-SL 38:7 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 4	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	ehdol-ehdo- linen ton vill-ovill- korligkorlig	1-	2-3	4-7	8-	-	
RL-SL 38:10 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	2 2	-	2	-	1	-	-	-	-	1	-	-	-	
RL-SL 38:12 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	
RL-SL 39 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1 6	-	4	-	-	2	-	-	1	-	-	-	-	
RL-SL 40:7 ^{1,2} kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 6	-	-	-	1	2	-	1	-	-	-	-	-	
RL-SL 40:7 ³ kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	7 6	-	-	-	-	-	2	-	-	7	-	-	-	
RL-SL 44:16 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 8	-	-	-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rikoslakia vastaan tehdyt rikokset yhteensä-Brott mot strafflagen inalles kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	3 431 5 382	875	344 1 683 1 112	592 415	990 623	127 99	620 110	867 177 177 7	112	35 19	2	-		

Rangaistusauka - Strafftid

Päärikos Huvudbrott	Kaikki- aan Inalles	Rangaistusauka - månader										vuosia - år			elin- kausi- livos- tid		
		1-2		3-5		6-8		9-11		1-	2-3	4-7	8-				
		ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- linen vill- korlig	ehdol- ton vill- korlig	ehdol- ton vill- korlig	ehdol- ton vill- korlig	ehdol- ton vill- korlig	ehdol- ton vill- korlig	ehdol- ton vill- korlig	ehdol- ton vill- korlig	ehdol- ton vill- korlig				
SRL-SlfK 141 ² näpistäminen snatteri kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	- 2	- 1	- 1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SRL-SlfK 141 ² törkeä var- kaus-grov stöld kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	3	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SRL-SlfK 143 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	60	-	27	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SRL-SlfK 144 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	6	-	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SRL-SlfK 145-152, 154-157 kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sotaväen rikoslakia vastaan tehdyt rikokset yhteenä Brott mot strafflagen för krigsmakten inalles kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	8 242	- 57	88	- 14	57	2	22	1	2	1	2	1	2	1	2	-	-

Päärikos Huvudbrott	Hंगाistusaika - Strafftid										elin- kausi- tid	
	kuukausia - månader		6-8		9-11		2-3		4-7			8-
	1-2	3-5	ehdo- ton	ehdo- ton	ehdo- ton	ehdo- ton	ehdo- ton	ehdo- ton	ehdo- ton	ehdo- ton	1-	
Kaikki- aan	4	3	7	12	2	13	1	2	-	-	-	-
Inalles	44	3	7	12	2	13	1	2	-	-	-	-
<u>III. Muita lakeja ja ase- tuksia vastaan tehdyt rikokset-Brott mot andra lagar och för- fattningar</u>												
Alkoholilaki-Alkohollagen:												
luvaton valmistus- olovlig tillverkning kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse												
luvaton myynti-olovlig försäljning kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	99	22	9	32	5	22	3	2	-	-	3	-
luvaton maahantuonti- olovlig införsel kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	2											
18				2	2	8	3				2	-
luvaton kuljetus- olovlig transport kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1			1								
luvaton hallussapito- olovlig innehav kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	6	1		2	2							
muut rikokset-övriga brott kuritushuone-tukthus vankeus-fängelse	1				1							

Rikосnimistö

RL-SL

RL-SL	Rikoslakia vastaan tehdyt rikokset
10	Uskontorikos
11	Valtiopetos
12	Maanpetos
14	Ystävyydessä olevaa valtiota vastaan tehty rikos
15	Eduskuntaa vastaan tehty rikos, toisen vaalioikeuden tai äänivallan häiritseminen
16: 1	Väkivalta virkamiestä vastaan
16: 2	Haitanteko virkamiehelle
16: 3	Meteli
16: 4	Kapina
16: 5	Muu kokoontuneen väkijoukon tekemä väkivalta
16: 8	Julkinen kehoitus rikokseen tai tottelemattomuuteen lakia vastaan
16: 8 a	Kuuluminen luvattomaan sotilaalliseen tapaan järjestettyyn yhteenliittymään, jonka tarkoituksiin kuuluu valtiollisiin asioihin vaikuttaminen
16: 9	Sotilaan yllyttäminen jäämään pois palveluksesta tai karkaamaan, sotilaskarkurin salaaminen
16: 10	Vangin vapauttaminen
16: 11	Vangin irtipääsyn tahallinen tai tuotamuksellinen aiheuttaminen
16: 11 a	Vangin luvaton aseiden hallussapito
16: 11 b	Vangin karkauttaminen
16: 12	Vankien salakapina
16: 13	Virkamiehen lahjominen
16: 14	Omankädenoikeus, virkavallan anastus, muu omavaltainen menettely
16: 15	Yleisessä säilyksessä olevan asiakirjan hävittäminen, turmeleminen tai anastaminen
16: 17, 18	Takavarikonrikkominen
16: 20	Rikoksen suosiminen
16: 20 a	Väärän nimen ym. käyttäminen viranomaisen erehdyttämiseksi
16: 24	Julkisen viranomaisen halventaminen
16: 25	Maan puolustamista ja yhteiskuntajärjestyksen voimassapitämistä tarkoittavaan toimintaan osaaottaneen henkilön häpäiseminen ym.
16: 6, 7, 16, 19, 21-23	Muut rikokset RL:n 16 lukua vastaan
17: 1-3	Perätön lausuma oikeudessa
17: 4	Perätön lausuma esitutkinnassa
17: 5, 7-9	Muut rikokset RL:n 17 lukua vastaan
18: 1	Aviopetos
18: 2	Toisen sukuoikeuden loukkaaminen
18: 3	Toisen sukuoikeuden vilpillinen hankkiminen
19: 4, 5	Kaksinnaiminen
19: 6	Naimisissa olevan henkilön kihlaaminen tai kihloihin meno
20: 1-5	Sukurutsaus
20: 6	Haureuden harjoittaminen holhotin, oppilaan ym. kanssa

Brottsnomenklatur

Brott mot strafflagen

Religionsbrott
Högförräderi
Landsförräderi
Brott mot vänskaplig stat
Brott mot riksdagen, störande av annans val- eller rösträtt
Väld mot tjänsteman
Hindrande av tjänsteman i tjänstetövning
Upplopp
Uppror
Annat väld av församlad folkmängd
Offentlig uppmaning till begående av brott eller till olydnad mot lag
Medlemskap i olovlig, på militäriskt vis organiserad sammanslutning, till vars ändamål hör att inverka på politiska angelägenheter
Förledande av värnpliktig att utebliva från aktiv tjänst eller att rymma, döljande av desertör
Befriande av fånge
Fångspilling, vållande till fånges löskomst
Olovligt innehav av vapen hos fånge
Rymning av fånge
Myteri av fångar
Mutande av tjänsteman
Egenhandsrätt, usurpation av tjänstemannabefogenhet, annat egenmäktigt förfarande
Förstörande, skadande eller undanskaffande av handling i allmänt förvar
Kvarstadsbrott
Gynnande av brott
Begagnande av falskt namn i avsikt att vilsleleda myndighet
Nedsättande av offentlig myndighet
Skymfande m.m. av person som deltagit i verksamhet som avser landets försvar eller den lagliga samhällsordningens upprätthållande
Övriga brott mot 16 kap. i SL
Osann utsaga vid domstol
Osann utsaga vid förundersökning
Övriga brott mot 17 kap. i SL
Äktenskapssvek
Kränkande av annans familjerätt
Svekligt tillägnande av annans familjerätt
Tvegifte
Trolovning av eller med gift person
Blodskam
Bedrivande av otukt med myndling, elev m.m.

20: 7, 1	Sekaantuminen 12 vuotta nuorempaan lapseen	Lägersmål med barn under 12 år
20: 7, 1	Haureuden harjoittaminen 15 vuotta nuoremman lapsen kanssa tai sekaantumisen lapseen, joka on täytännyt 12, mutta ei 15 vuotta	Annan otukt med barn under 15 år eller lägersmål med barn som fyllt 12 men ej 15 år
20: 7, 2	Haureuden harjoittaminen 15 vuotta vanhemman, mutta 17 vuotta nuoremman henkilön kanssa	Bedrivande av otukt med person som fyllt 15, men ej 17 år
20: 7, 3	Alaikäisen tai nuoren henkilön nähden siveettömässä tarkoituksessa suoritettu sukupuolikuria loukkaava teko	I åsyn av minderårig eller ung person i osedlig avsikt företagen handling som sårar tukt
20: 8	Mielipuolen naisen makaaminen	Lägersmål med avvita kvinna
20: 9	Naisen taivuttaminen tai vietteleminen sekaannukseen käyttämällä hyväksien hänen turvatonta tai hädänalaista tilaansa t. taloudellista riippuvaisuuttaan	Förmående eller förledande av kvinna till lägersmål med begagnande av hennes skyddslösa eller nödställda läge eller ekonomiska beroende
20: 9 a	Lapsen tai nuoren henkilön vietteleminen tai taivuttaminen sekaannukseen t. muuhun haureuteen toisen kanssa	Förledande eller förmående av barn eller ung person till lägersmål eller eljest till otukt med annan person
20: 10, 1, 2	Paritus	Koppleri
20: 11	Lapsensa, holhottinsa tai oppilaansa vietteleminen tai taivuttaminen luovattomaan sekaannukseen tai muuhun haureuteen toisen kanssa	Förledande eller förmående av eget barn, myndling eller elev till lägersmål eller eljest till otukt med annan person
20: 12, 1	Haureus saman sukupuolen kanssa	Otukt med samma kön
20: 12, 2	Eläimeen sekaantumisen	Tidelag
20: 13	Sukupuolitaudin levittäminen	Spridande av venerisk sjukdom
20: 14	Julkinen ryhtyminen sukupuolikuria tai säädyllisyyttä loukkaavaan tekoor	Offentligt företagande av handling som sårar tukt eller anständighet
21: 1	Murha	Mord
21: 1	Yllytys murhaan	Anstiftan till mord
21: 1	Avunanto murhaan	Medhjälptill mord
21: 1	Murhayritys	Mordförsök
21: 2	Tahallinen tappo	Viljadråp
21: 2	Yllytys tahalliseen tappoon	Anstiftan till viljadråp
21: 2	Avunanto tahalliseen tappoon	Medhjälptill viljadråp
21: 2	Tahallisen tapon yritys	Försök till viljadråp
21: 3	Toisen surmaaminen tämän omasta vakaasta pyynnöstä	Dödande av annan på dennes egen allvarliga begäran
21: 4	Kuoleman aiheuttanut pahoinpitely	Misshandel med dödlig påföljd
21: 5	Törkeä tahallinen pahoinpitely	Grov uppsåtlig misshandel
21: 6	Tahallinen, ilmeisen vaaran toisen hengelle t. terveydelle aiheuttava tai pahoinpitelyn sisältävä rikos, josta on seurannut kuolema	Uppsåtligt brott som innefattar uppenbar fara för annans liv eller hälsa, eller misshandel, varav följt död
21: 6	Tahallinen, ilmeisen vaaran toisen hengelle t. terveydelle aiheuttava tai pahoinpitelyn sisältävä rikos, josta on seurannut vaikea ruumiinvamma	Uppsåtligt brott som innefattar uppenbar fara för annans liv, eller hälsa, eller misshandel, varav följt svår kroppsskada
21: 7	Myrkyttäminen, jonka tarkoituksena ei ole ollut surmaaminen, mutta joka on aiheuttanut kuoleman	Förgiftande utan uppsåt att döda, men med dödlig påföljd
21: 7	Myrkyttäminen aiheuttamatta kuolemaa	Förgiftande utan dödlig påföljd
21: 8, 9	Hyökkäys tai tappelu, josta on aiheutunut kuolema	Överfall eller slagsmål med dödlig utgång
21: 8, 9	Hyökkäys tai tappelu, josta on aiheutunut vaikea ruumiinvamma	Överfall eller slagsmål, varav följt svår kroppsskada
21: 10	Kuolemantuottamus	Vällande till annans död
21: 10	Vaikean ruumiinvamman tuottamus	Vällande till svår kroppsskada
21: 11, 1	Törkeätä lievempi tahallinen pahoinpitely	Uppsåtlig misshandel, varav mindre lyte följt
21: 11, 2	Vaikeata vähemmän ruumiinvamman tuottamus	Vällande till mindre kroppsskada
21: 12	Lievä tahallinen pahoinpitely	Uppsåtlig misshandel, varav ringa eller ingen skada följt
21: 13, 2	Aseen tai hengenvaarallisen lyömävälimeen nostaminen	Resande av vapen eller livsfarligt tillhygge
22: 1	Lapsenmurha	Barnamord
22: 1	Lapsenmurhan yritys	Försök till barnamord
22: 2	Äidin sikiölleen tuottama kuolema	Moders vällande till sitt fosters död
22: 3	Synnyttäjän hoidon laiminlyönti, joka on tuottanut sikiölle kuoleman	Underlåtenhet att vårda barnaföderska, vilket vällat fostrets död
22: 5, 1	Sikiönsä lähettäminen	Utdrivande av eget foster
22: 5, 2	Sikiön tahallinen lähettäminen naisen tahdosta	Uppsåtligt utdrivande av foster med kvinnans vilja
22: 5, 2	Sikiön lähettäminen maksusta	Utdrivande av foster mot vedergällning

22: 6	Sikiön lähdeäminen naisen tahtomatta	Utdrivande av foster utan kvinnans vilja
22: 7	Raskaana olevan naisen tahallinen pahoinpitely, josta on seurannut sikiön kuolema	Uppsätlig misshandel å havande kvinna, med dödlig påföljd för fostret
22: 8	Sikiönsä heitteille paneminen tai hylkääminen	Utsättande eller övergivande av eget foster
23	Kaksintaistelu	Envig
24: 1, 1	Kotirauhan rikkominen	Hemfredsbrott
24: 1, 2	Rauhanrikkominen virkahuoneessa ym.	Fredsbrott i ämbetsrum m.m.
24: 1, 3	Rauhanrikkominen pahoinpitelyn ym. tarkoituksessa	Fredsbrott i uppsåt att göra våld m.m.
24: 2	Laiton kotitarkastus	Olaga husundersökning
24: 3	Ikkunain rikkominen ym.	Inkastande av fönster m.m.
24: 4	Hautarauhan rikkominen ym.	Kränkande av griftefred m.m.
25: 1	Varsinainen ihmisryöstö	Egentligt människoröv
25: 1 a	•Valkoinen orjakauppa•	•Vit slavhandel•
25: 2	Lapsenryöstö	Barnaröv
25: 3	Avuttoman henkilön heitteille pano	Utsättande av hjälplös person
25: 4	Väkisinmakaaminen	Våldtäkt
25: 5	Tajuttoman naisen makaaminen	Lägrande av medvetslös kvinna
25: 6	Pakottaminen kärsimään muun haurallisen teon	Tvång att tåla annan otuktig handling
25: 7	Naisenryöstö	Kvinnoröv
25: 8	Naisen poisvieminen ilman naittajan lupaa	Bortförande av kvinna utan giftmans samtycke
25: 9, 10	Toisen vapauden riistäminen	Berövande av annans frihet
25: 11	Tunnustukseen pakottaminen	Tvingande till bekännelse
25: 12	Pakottaminen toisen tekemään, sietämään tai tekemättä jättämään jokin	Tvingande av annan person att göra, tåla eller underlåta något
25: 13	Rikoksella uhkaaminen	Hotande med brott
26	Väärä tai todistamaton ilmianto	Falsk eller ostyrt angivelse
27	Kunnianloukkaus	Årekränkning
28: 1, 1	Tavallinen varkaus	Enkel stöld
28: 1, 2	Näpistäminen	Snatteri
28: 2	Törkeä varkaus	Grov stöld
28: 3	Murto	Inbrott
29: 1	Kavaltaminen	Försvinnning
29: 2	Löytötavaran salaaminen	Döljande av hittegods
30	Pesänkavaltaminen	Bodräkt
31: 1—3	Ryöstö	Rån
31: 4	Kirstäminen	Utpressning
32: 1, 3	Varastetun tavaran kätkeminen	Döljande av tjuvgods
32: 4—6	Muu luvaton ryhtyminen rikoksen kautta saatuun tavarahan	Annan olovlig befattning med gods som åtkommit genom brott
33: 1, 4, 7	Haaskaus tai luvaton kaskeaminen toisen maalla	Averkan eller olovligt svedjande å annans mark
33: 5, 6	Muu luvaton viljelys	Annan olovlig intäkt
33: 9, 10	Luvaton laiduntaminen	Olovligt betande
33: 11	Tien luvaton johtaminen	Olovligt tagande av väg
33: 12, 14, 17	Luvaton metsästys	Olovligt jagande
33: 13—15, 17	Luvaton kalastus	Olovligt fiskande
34: 1—4	Murhapoltto	Mordbrand
34: 5	Räjähdyksen aiheuttaminen	Uppsätligt skadande genom sprängning
34: 7	Tuottamuksellinen tulipalon tai räjähdysten aiheuttaminen	Vållande till brand eller sprängning
34: 9	Vaaran aiheuttaminen rautatieliikenteelle	Astadkommande av fara vid begagnande av järnväg
34: 11, 12	Haitan tai viivytyksen aiheuttaminen rautatien ym. käyttämisessä	Förorsakande av hinder eller uppehåll i begagnande av järnväg m.m.
34: 15, 19	Veden, rehun ym. myrkyttäminen	Förgiftande av vatten, födoämne o.d.
34: 6, 8, 10, 13, 14, 16, 18, 20, 21	Toisen hengen, terveyden tai omaisuuden vaaraan saattaminen	Astadkommande av fara för annans liv, hälsa eller egendom
35	Omaisuu-den vahingoittaminen	Skadegörelse å egendom
36: 1	Petos	Bedrägeri
36: 2	Omaisuu-den tuleen sytyttäminen petollisessa tarkoituksessa	Brandanstiften i svekligt syfte
36: 3, 4, 6, 7	Yleisen asiakirjan väärentäminen	Förfalskning av allmän handling
36: 5, 6	Muu asiakirjan väärennys	Annan förfalskning av urkund
36: 9	Raja- ym. merkin hävittäminen tai liikuttaminen	Förstörelse eller rubbning av rå eller likartat märke
36: 10	Verotusmerkin, mitan, painon ym. väärentäminen	Förfalskning av beskattningsmärke, mått, vikt m.fl.
36: 11, 12	Ennen käytetyn verotusmerkin uudelleen käyttäminen	Begagnande av förut använt beskattningsmärke
37: 1, 5	Rahan väärentäminen, väärän rahan teko, hankkiminen tai maahantuonti	Falskmyntning, myntförfalskning, anskaffande eller införande av falskt

	petollisessa tarkoituksessa kaupittelun ohella tai ilman sitä. Rahan vajehtaminen ja vajennetun rahan kaupittelu	mynt i svekligt syfte med eller utan utprångling. Myntklippning och utprångling av minskat mynt
37: 2, 3, 5	Väärän tai vajennetun rahan vastaanottaminen petollisessa tarkoituksessa; vastaanotetun väärän tai vajennetun rahan kaupittelu	Mottagande av falskt eller minskat mynt i svekligt syfte; utprångling av mottaget falskt eller minskat mynt
37: 6	Raharikosten valmistelu	Förberedelse till myntbrott
38: 1, 2	Holhoojan, uskotun miehen tai muun asiamiehen epärehellisyys	Oredlighet av förmyndare, godman eller annan ombudsman
38: 3	Ammattitoimessa uskotun salaisuuden ilmaiseminen	Uppenbarande av en i utövning av yrket anförtrödd hemlighet
38: 4	Asiakirjan hävittäminen ym. toisen vahingoittamiseksi	Förstörande, skadande ell. undanskaffande av handling till skada för annan person
38: 5, 6, 6a, 1, 4	Luvaton irtaimen omaisuuden käyttäminen	Olovligt begagnande av lösegendom
38: 6 a, 2, 3	Moottoriajoneuvon luvaton käyttöön otto	Olovligt tillgrepp av motorfordon
38: 7	Maksetun velan vaatiminen, allekirjoituksensa kieltäminen ym.	Krävande av gulden gäld, förnekande av underskrift m.m.
38: 8	Toisen suljetun kirjeen tai kirjoituksen luvaton avaaminen tai hävittäminen	Olovligt öppnande eller förstörande av annans tillslutna brev eller skrift
38: 10	Kiskominen	Ocker
38: 11	Tullipetos	Tullförsvinnning
38: 11	Veronkavaltaminen	Skatteförsvinnning
38: 12	Salakuljetus	Lurendrejeri
38: 13, 14	Tullimaksua kavaltuen maahantuodun tai salakuljetetun tavaran hankkiminen tai kuljettaminen	Anskaffande eller försling av gods som införts till landet med undansnilande av tullavgift eller genom lurendrejeri
39	Konkurssirikos	Bankruttbrott
40: 1	Lahjusten vastaanottaminen	Mottagande av muta
40: 6	Virkamiehen tekemä väärennys	Förfälskning begången av tjänsteman
40: 7, 1, 2	Yleisten varojen kavaltaminen	Försvinnning av allmänna medel
40: 7, 3	Virkamiehen tekemä kavallus väärentämisen ohella	Av tjänsteman begången försvinnning jämte förfälskning
40: 14, 15	Posti- ja lennätinlaitoksen virkamiehen tekemä virkarikos	Tjänstebrott begånget av post- eller telegraftjänsteman
40: 21	Virkavirhe	Tjänstefel
40: 2—5, 8—12, 16—20	Muut virkamiehen virkarikokset	Övriga brott av tjänsteman i tjänsten
41: 1—7	Kirkollista järjestystä koskevain, määräysten rikkominen	Brott mot föreskrift angående kyrklig ordning
42: 2	Luvaton valtakunnan rajan ylittäminen	Olovligt överskridande av landets gräns
42: 7	Meluaminen, kiroileminen tai muu ilkeävalta julkisessa paikassa	Ofog, oljud eller annan förgelse å offentligt ställe
42: 8	Tietäjän-toimen, loittimisen ym. harjoittaminen maksusta	Utövning av spådom, signeri o.a.dyl. mot vedergällning
42: 1, 3, 5, 5 a	Muut valtion turvallisuutta tai yleistä järjestystä vastaan tehdyt rikokset	Övriga brott mot statens säkerhet eller allmän ordning
43: 1—3	Luvaton arpajaisten toimeenpaneminen	Olovligt föranstaltande av lotteri
43: 4	Uhkapeli	Äventyrligt spel
43: 5	Eläinräkkäys	Djurplågeri
43: 6	Juopumus	Fylleri
43: 7, 8	Muut rikokset RL:n 43 lukua vastaan	Övriga brott mot 43 kap. i SL
44: 3, 2	Ruumiin hävittäminen tai kätkeminen	Förstörande eller undanskaffande av lik
44: 16	Hurja ajo tai juopuneena ajaminen muulla kuin moottoriajoneuvolla	Överdådig framfart eller körning i berusat tillstånd med annat än motorfordon
44: 20—22	Tulen varomaton käsittely	Vanvård av eld
44: 1—3, 1, 4—15, 17—19, 23, 24, 26, 27	Muiden hengen, terveyden t. omaisuuden suojelemiseksi annettujen määräysten rikkominen	Övriga brott mot föreskrift till skydd för liv, hälsa eller egendom
SRL-SlfK	Sotaväen rikoslakia vastaan tehdyt rikokset	Brott mot strafflagen för krigsmakten
51	Valtiopetos	Högförräderi
54	Valtiopetoksen, maanpetoksen tai sotapetoksen salahanke	Stämpling som avser hög-, lands- eller krigsförräderi
55	Valtiopetoksen, maanpetoksen tai sotapetoksen salahankkeen ilmoittamatta jättäminen	Underlåtenhet att anmäla om förberedelse till hög-, lands- eller krigsförräderi
76, 1, 77—81, 85, 1	Karkaaminen	Rymning

76, 2, 82, 85, 2,	Luvaton poissaolo palvelupaikasta	Olovlig utevaro från tjänstgöringsort
86	Järjestysrangaistuksen rikkominen	Brytande av ordningsstraff
87, 88	Määräaikana sotapalvelukseen astumisen laiminlyönti	Uraktlåtenhet att på utsatt tid inträda i krigstjänst
89, 90	Vilpillinen menettely ym. sotapalveluksesta vapautumiseksi	Svekligt förfarande m.m. i avsikt att befria sig från krigstjänst
91	Salakapina	Myteri
92—94	Kapina	Uppror
95	Salakapina- tai kapinahankkeen ilmoittamatta jättäminen	Underlåtenhet att anmäla om förberedelse till myteri eller uppror
96	Yllyttely	Uppvigling
97	Meteli	Upplopp
98	Esimiehen palveluksessa antamasta käskystä kieltäytyminen	Vägran att utföra förmans order beträffande tjänsten
99	Esimiehen virkatoimessa antaman käskyn väkivaltainen västustaminen	Motstånd innebärande våld mot förmans befallning eller anordning i tjänsten
100	Esimiehen virkatoimessa antaman käskyn täyttämättä jättäminen	Underlåtenhet att utföra förmans i tjänsten givna befallning
101	Vartiomiehelle, vartiolle tai kulkuvartiolle osoitettu tottelemattomuus	Ohörsamhet mot postkarl, vakt eller patrull
102	Tyytymättömyyden levittäminen	Spridande av missnöje
103, 1, 110	Murha	Mord
103, 2, 110	Tahallinen tappo	Viljadráp
104, 110	Kuoleman aiheuttanut pahoinpitely	Misshandel med dödlig påföljd
104, 110	Törkeä tahallinen pahoinpitely	Grov uppsätlig misshandel
106, 110	Törkeätä lievempi tai lievä tahallinen pahoinpitely	Uppsätlig misshandel, varav mindre eller ringa lyte eller ingen skada följt
106	Virkatoimessa olevaan esimieheen kohdistunut väkivalta	Väld mot förman i utövning av tjänsteäligganden
106	Kunnianloukkaus	Ärekränkning
108, 1	Sopimaton käyttäytyminen esimiestä kohtaan	Oskickligt uppförande mot förman
108, 2	Perätön kantelu	Ogrundad klagan
111	Vartiomieheen kohdistunut väkivalta	Väld mot patrullkarl
114—117	Velvollisuuksien laiminlyöminen vartiopalveluksessa tai päivystäjänä	Uraktlåtenhet att iakttaga tjänsteäligganden vid vaktgöring eller dejourering
118—123	Esimiehen vallan väärinkäyttäminen	Förmans missbruk av myndighet
134, 135	Puolustuslaitokselle kuuluvan omaisuuden vahingoittaminen, hukkaaminen tai ostaminen	Skadande, förskingring eller köp av försvarsväsendet tillhörig egendom
136, 1, 2	Kavaltaminen	Försnillning
136, 3	Kavallus väarentämisen ohella	Försnillning jämte förfalskning
137, 1	Toimen puolesta hoidettavaksi uskotun omaisuuden vahingoittaminen tai hukkaaminen	Skadande eller förskingring av i tjänsten anförtrödd egendom
137, 2	Vartioitavan omaisuuden vahingoittaminen tai hukkaaminen	Skadande eller förskingring av till bevakning anförtrödd egendom
137, 3	Esimiehen tai palveluskumppanin omaisuuden vahingoittaminen tai hukkaaminen	Skadande eller förskingring av egendom, tillhörig förman eller tjänstekamrat
138, 1	Asiakirjan väarentäminen tai hävittäminen	Förfalskning eller förstöring av handling
140	Petos	Bedrägeri
141, 1	Vartioitavan omaisuuden varastaminen	Stöld av till bevakning anförtrödd egendom
141, 2	Näpistäminen	Snatteri
141, 2	Varkaus tai murto esimieheltä tai palveluskumppanilta	Stöld eller inbrott från förman eller tjänstekamrat
143	Juopumus	Fylleri
144	Meluaminen tai hyvän järjestyksen rikkominen sotaväessä	Oljud eller överträdelse av god ordning inom krigsmakten
153	Ryhtyminen virkatoimeen, johon ei ole oikeutettu	Vidtagande av tjänsteåtgärd, vartill man ej är berättigad
145—152,	Sotilasvelvollisuuksien laiminlyöminen	Asidosättande av militära plikter i
154—157	muissa kuin edellä mainituissa tapauksissa	andra fall än förut nämnda